

**CÔNG TY CỔ PHẦN  
MASAN JINJU**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 07/2019/CV-MST.....

Bình Dương, ngày 15 tháng 01 năm 2019

V/v bổ sung cơ sở sản xuất

**Kính gửi: Chi Cục An Toàn Vệ Sinh Thực Phẩm – Sở Y Tế tỉnh Bình Dương**

Lời đầu tiên, Công ty Cổ phần Masan JinJu (“Công ty”) trân trọng gửi lời cảm ơn đến sự hỗ trợ của Chi Cục An Toàn Vệ Sinh Thực Phẩm – Sở Y Tế Bình Dương (“Quý Cơ quan”) trong thời gian qua.

Công ty chúng tôi là doanh nghiệp sản xuất, kinh doanh sản phẩm HEO CAO BỒI – XÚC XÍCH LẮC PHÔ MAI BẮP BỞ theo bản tự công bố sản phẩm số: 003/SNF/2018 đã được Công ty tự công bố theo trình tự tại Điều 5 Nghị định 15/2018/NĐ-CP hướng dẫn Luật An Toàn Thực Phẩm.

Bằng văn bản này theo Điều 5 Nghị định 15/2018/NĐ-CP, Công ty chúng tôi thông báo về việc bổ sung cơ sở sản xuất mã A tại mục 5 trong Bản tự công bố, cụ thể:

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm

G: Công ty cổ phần Masan JinJu

Lô K4, đường số 2, khu công nghiệp Sóng Thần 2, phường Dĩ An, thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương, Việt Nam

A: Công ty TNHH Một thành viên Công Nghiệp Masan

Lô 06 Khu công nghiệp Tân Đông Hiệp A, phường Tân Đông Hiệp, thị xã Dĩ An, Bình Dương, Việt Nam

Các nội dung ghi nhãn bắt buộc khác trên nhãn giữ nguyên không đổi.

Đính kèm thông báo này là các mẫu nhãn và bản sao Giấy chứng nhận Cơ sở đủ điều kiện an toàn thực phẩm số 95/2018/NNPTNT-BDG của địa điểm sản xuất bổ sung. Chân thành cảm ơn Quý Cơ quan hỗ trợ tiếp nhận và lưu trữ thông tin sản phẩm tạo điều kiện cho Công ty sản xuất kinh doanh phục vụ người tiêu dùng

Trân trọng.

**Nơi nhận:**

- Như trên.
- Lưu: VT.

  
**NGUYỄN TÂN KỶ**  
Giám đốc



CARTON XÚC XÍCH WOW NGON

KÍCH THƯỚC PHỦ BÌ (MM)		
Chiều dài (L)	Chiều rộng (W)	Chiều cao (H)
370	240	255
Khoảng cách nắp (C): 5	Khoảng cách artwork (A): 10	Độ rộng mép dán (B): 30

Ngày sản xuất: xem trên bao bì  
Sử dụng tốt nhất trước: 04 tháng kể từ ngày sản xuất

Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

**XẾP THÙNG NGAY NGẦN**

**CÁCH XẾP PALLET**  
13 thùng x 5 lớp  
Pallet 1 m x 1,2 m

1200  
Lớp lẻ

1200  
Lớp chẵn

Tư vấn khách hàng **1800 6068**

18936034870175

**Tổng khối lượng: 4,5 kg**

**Sản phẩm chất lượng của: Masan consumer**

Công ty Cổ phần Masan Jinju  
Lô K4, đường số 2, khu công nghiệp Sóng Thần 2, phường Dĩ An, thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương, Việt Nam  
Sản xuất tại Việt Nam

**HƯỚNG DẪN BẢO QUẢN:**  
BẢO QUẢN Ở NHIỆT ĐỘ THƯỜNG, TẠI NƠI KHÔ RÁO, THOÁNG MÁT, TRÁNH ÁNH NẮNG TRỰC TIẾP. TRÁNH ĐỂ GẦN NƠI CÓ CHUỘT, BỌ, CÔN TRÙNG

MÃ KIỂM SOÁT A/W  
BGTX00077.03.2018.5M1.09  
PHIÊN BẢN  
3  
NGÀY HOÀN THIỆN  
30.07.18

# LABEL FOR PLASTIC CUP 3PCS SAUSAGE



160

R414

110

110

R255

MÃ KIỂM SOÁT AW  
BGNX00072.03.2018.SN109  
PHIÊN BẢN  
3  
NGÀY HOÀN THÀNH  
30.07.18

Pantone:  
361 C

**THÀNH PHẦN:**  
- Xúc xích sốt thịt: Thịt (thịt heo nguyên sớ 149 g/kg, thịt gà, thịt heo 98 g/kg) 39% c/kg, muối, tinh bột biến tính (1414), mỡ heo, nước, nước sốt dầu nành, đường, hỗn hợp chất bảo quản (262) và chất chống oxy hóa (325), protein chiết xuất từ da heo, chất ổn định (451), gia vị bột lòng trắng trứng, chất điều vị (621), chiết xuất nấm men, hương tự nhiên, chất chống oxy hóa (316), chất tạo màu erythrosine tổng hợp.

- Bột gia vị: Gia vị/hương phổ thực vật bao gồm: (Đường, maltodextrin, chất khử mùi sữa (bột phô mai), muối, chất điều vị (621), 627, 631), chất tạo hương, chiết xuất đồng vốn (551), bột cao, chiết xuất đậu nành, hương tự nhiên, đường tự nhiên và tinh bột, màu thực phẩm (160a, 100i) 36,2 g/kg, bột tỏi.

Sản phẩm chứa các nguyên liệu có nguồn gốc từ đậu nành, trứng, sữa, lúa mì. Có sử dụng nguyên liệu chứa gluten.

**Giá trị dinh dưỡng trung bình có trong 1 ly 64 g:**

Protein	7,4 g
Lipid	7,1 g
Carbohydrate	9,4 g
Năng lượng	131,1 kcal

**HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG:**

- Lấy nhân giấy ra khỏi ly
- Đun và ngâm cốc nước sạch, cho nước sạch vào trong ly
- Đổ gelatin qua vỉ cho vào trong ly
- Đậy nắp, lắc đều và thưởng thức

**Hướng dẫn bảo quản:**  
Bảo quản ở nhiệt độ thường, tại nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.  
Tránh để gần nơi có chuột, bọ, côn trùng.

Từ văn khách hàng **1800 6068**

Ngày sản xuất: xem trên nắp ly  
Sử dụng tốt nhất trước: 04 tháng kể từ ngày sản xuất

Sản xuất theo TCS 03-2018/SN109

Sản phẩm chất lượng của Masan consumer  
Công ty Cổ phần Masan Jinju  
Lô K4, đường 96/2, Khu công nghiệp Sóng Thần 2, phường Di An, thị xã Di An, tỉnh Bình Dương, Việt Nam

Sản xuất tại Việt Nam  
Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized





CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc



# GIẤY CHỨNG NHẬN

CƠ SỞ ĐỦ ĐIỀU KIỆN AN TOÀN THỰC PHẨM  
(CERTIFICATE OF COMPLIANCE WITH FOOD SAFETY REGULATIONS)

CHI CỤC QUẢN LÝ CHẤT LƯỢNG NÔNG, LÂM SẢN VÀ THỦY SẢN BÌNH DƯƠNG  
(AGRO - FORESTRY - FISHERIES QUALITY ASSURANCE DEPARTMENT OF BINH DUONG PROVINCE)

## CHỨNG NHẬN CERTIFIES

Cơ sở / Establishment: CÔNG TY TNHH MTV CÔNG NGHIỆP MASAN

Địa chỉ / Address: Lô 06, KCN Tân Đông Hiệp A, phường Tân Đông Hiệp,  
thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Điện thoại / Tel: 0274 3729911 Fax:

**Đủ điều kiện an toàn thực phẩm để sản xuất kinh doanh sản phẩm:**  
Has been found to be in compliance with food safety regulations for following products:

1. Sản xuất, chế biến thịt và sản phẩm từ thịt (túi thịt (retort), xúc xích, gói thịt viên ăn liền)
2. Sơ chế thịt tươi (pha lóc, đóng gói), kinh doanh thịt tươi
3. Sản xuất nước chấm, nước sốt không ở dạng nhũ tương (tương ớt, tương cà).
4. Sản xuất nước chấm, nước sốt ở dạng nhũ tương (dầu hào, nước sốt mayonnaise, sốt gia vị)

Số cấp / Number: 95 / 2018 / NNPTNT-BDG

Có hiệu lực đến ngày 23 tháng 5 năm 2021

Valid until (date/ month/ year): 23/05/2021  
And replaces The Certificate N<sup>o</sup>: 41/2018/NNPTNT-BDG cấp ngày 23 tháng 05 năm 2018

Bình Dương, ngày 28 tháng 11 năm 2018



PHÓ CHI CỤC TRƯỞNG

Liễn Văn An